

HÂN HẠNH ĐÓN TIẾP • YOU ARE INVITED

Quy mô lớn hơn  
**60%**  
trong năm nay

Sự kiện **DUY NHẤT** trưng bày tất cả các  
Hệ thống Công nghiệp tại **MỘT ĐỊA ĐIỂM**

Quý vị được **MIỄN PHÍ** Tham quan Triển lãm Công nghiệp Quốc tế  
**HÀNG ĐẦU** tại Việt Nam.

**60% BIGGER THIS YEAR**

The **ONLY** event that comprises all  
Industrial Systems under **ONE ROOF**

Your **FREE** Entry Pass to the **LEADING** International  
Industrial Exhibition in Vietnam

**Đăng ký trước MIỄN PHÍ Ngay bây giờ tại**

**[www.psseries.com/vietnam](http://www.psseries.com/vietnam)**

**[www.hvacrseries.com/vietnam](http://www.hvacrseries.com/vietnam)**

**[www.watertechvietnam.vn](http://www.watertechvietnam.vn)**

**Để có cơ hội NHẬN ĐƯỢC các Sản phẩm  
Mới nhất của hãng Apple®**

# CÁC ĐƠN VỊ HỖ TRỢ

Bộ Khoa học & Công nghệ, Việt Nam

- Bộ Công Thương, Việt Nam • Bộ Xây dựng, Việt Nam
- Bộ Kế hoạch & Đầu tư, Việt Nam



@

**PS VIETNAM**

Triển lãm Quốc tế lần thứ 08 về  
các Hệ thống Xử lý Chất Lỏng,  
Khí & Khí Gas

**HVAC  
VIETNAM**

Triển lãm Quốc tế lần thứ 07 về các  
Hệ thống Gia nhiệt, Thông gió,  
Điều hòa và Lọc Khí

Được tổ chức Đồng thời Với

**REFRIGERATION  
VIETNAM**

Triển lãm Quốc tế về Làm  
lạnh, Chế biến Thực phẩm  
Đông lạnh, Đóng gói và  
Bảo Quản

**WATER  
TECH  
VIETNAM**

Triển lãm Quốc tế về các Hệ  
thống và Công nghệ Quản lý  
Nước và Nước Thải

Sự  
kiện Mới

Để tránh phải xếp hàng.  
Hãy đăng ký trước  
**MIỄN PHÍ Ngay bây giờ tại**  
[www.psseries.com/vietnam](http://www.psseries.com/vietnam)  
[www.hvacrseries.com/vietnam](http://www.hvacrseries.com/vietnam)  
[www.watertechvietnam.vn](http://www.watertechvietnam.vn)  
và có cơ hội **NHẬN ĐƯỢC**  
các Sản phẩm Mới nhất  
của hãng **Apple®**

**Ngày 16 – 18/03/2011**

Trung tâm Hội chợ & Triển lãm Tân Bình (TBECC)  
TP Hồ Chí Minh, Việt Nam

**Giờ Mở Cửa Triển Lãm**

Ngày 16/03/2011, Thứ Tư, 10:00 sáng – 5:00 chiều

Ngày 17 - 18/03/2011, Thứ năm - Thứ Sáu, 9:00 sáng – 5:00 chiều

(Dành riêng cho khách thương mại)

# NĂM BẮT cơ hội được GẶP GỠ các chuyên gia hàng đầu với các công nghệ **MỚI NHẤT!**

**THÀNH CÔNG** của Triển Lãm PS &  
HVACR Việt Nam 2009

**89%** khách tham quan đã thành công trong việc  
đạt được các mục tiêu của mình tại triển lãm

**94%** khách tham quan tìm thấy  
các sản phẩm mình cần

**86%** khách tham quan đánh giá triển lãm  
có chất lượng tuyệt vời hoặc tốt

**83%** khách tham quan dự định sẽ  
tham quan triển lãm năm tới



## Một loạt những hoạt động triển lãm **SÔI NỔI** cho bạn

### Hội thảo Kỹ thuật

Sự kiện là chương trình TOÀN DIỆN về các buổi thực hành giáo dục được tổ chức bởi các đơn vị tham gia triển lãm, giúp quý vị hiểu biết thêm về những thiết bị, sản phẩm, ứng dụng, giải pháp và công nghệ mới nhất của họ.

### Dịch vụ Liên kết Doanh nghiệp

Lên kế hoạch cho những ngày sắp tới. Hãy đăng ký trước trực tuyến qua internet để nhận được danh sách các đơn vị triển lãm phù hợp với lĩnh vực quý vị quan tâm. Dịch vụ Liên kết Doanh nghiệp DUY NHẤT này được thiết kế dành cho những người bán và người mua nhằm đảm bảo tối đa hóa các cơ hội giao lưu với các đối tác tại triển lãm.

### \*Tiệc giao lưu\*

Một buổi tối vui tươi và những cơ hội giao lưu chuyên biệt với các quan chức chính phủ, các đối tác khu vực và các đại biểu danh dự trong buổi tối giao lưu này.

### Tham quan thực tế

Chuyến tham quan thực tế tại Khu Công nghiệp Việt Nam Singapore VSIP, một thành phố công nghiệp tổng hợp với nhiều khu dân cư, thương mại và công nghiệp được phân định rõ ràng, được tổ chức vào thứ Sáu, ngày 18/03/2011, sẽ kéo dài trong vòng 04 giờ dưới sự hướng dẫn của Sembcorp Parks Management. Chuyến tham quan khu vực kỹ thuật này sẽ mang đến cho quý vị những kinh nghiệm quý báu thông qua buổi họp tổng kết kéo dài 01 giờ về các cơ hội đầu tư nước ngoài và phát triển công nghiệp mới nhất tại Việt Nam, sau đó là chuyến thăm quan toàn bộ khu công nghiệp. Cơ hội này là hoàn toàn MIỄN PHÍ cho tất cả khách tham quan Triển lãm PS, Watertech và HVAC & Refrigeration Vietnam 2011 và sẽ được thực hiện theo phương thức đến trước được đăng ký trước.



### Buổi Giao lưu dành cho các Nhà đầu tư\*

Buổi giao lưu với các nhà đầu tư chủ chốt, các đối tác hàng đầu và các vị quan chức chính phủ danh dự chính là sự kiện CỘNG THÊM rất có ý nghĩa và không thể bỏ qua cho tất cả mọi người.

Lý do quý vị nên

## THAM QUAN

- » Là sự kiện DUY NHẤT trưng bày tất cả các Hệ thống Công nghiệp tại cùng MỘT ĐỊA ĐIỂM
- » Có cơ hội tiếp cận thị trường sôi nổi của Việt Nam
- » Đi tiên phong trong cạnh tranh với những thông tin ngành mới nhất thông qua Hội thảo CẤP CAO
- » Được mục sở thị những sản phẩm, dịch vụ và công nghệ mới nhất thông qua các triển lãm quốc tế
- » Được tham dự các hội thảo sản phẩm MIỄN PHÍ với sự tham gia của các nhân vật có tầm ảnh hưởng lớn và có cơ hội được tích lũy thêm các kiến thức ngành
- » Được CHẮC CHẴN THAM DỰ các buổi giao lưu trực tiếp với các đối tác ngành trong khu vực và quốc tế
- » Có cơ hội được gia hạn các hợp đồng hiện có và xây dựng thêm các mối quan hệ thông qua Dịch vụ Liên kết Doanh nghiệp duy nhất của chúng tôi dành cho những người bán và người mua nhằm đảm bảo tối đa hóa các cơ hội liên kết mạng lưới với các đối tác tại triển lãm.

Đối tượng

## THAM GIA

Đây là sự kiện không thể bỏ qua đối với các chuyên gia thuộc những lĩnh vực sau đây:

- » Kiến trúc
- » Nông nghiệp
- » Hàng không
- » Ô tô
- » Xây dựng
- » Dịch vụ Xây dựng & Bảo trì, Bảo dưỡng
- » Môi trường - IAQ
- » Xi măng
- » Chế biến Hóa chất
- » Điện tử
- » Dịch vụ kỹ thuật
- » Bảo vệ Môi trường
- » Phân bón
- » Thực phẩm & Giải khát
- » Cơ quan / Tổ chức Chính phủ
- » Quan chức Chính phủ
- » Các Bệnh viện
- » Khách sạn, Khu Du lịch & Câu lạc bộ
- » Các nhà Phát triển/Sở hữu/Quản lý Tài sản
- » Sản xuất thiết bị / OEM
- » Hàng hải & Đóng tàu
- » Điện & Cơ khí
- » Khai khoáng
- » Các nhà Quản lý Chính sách Thành phố
- » Dầu & Khí
- » Sơn
- » Hóa Dầu
- » Dược phẩm
- » Nhựa
- » Năng lượng
- » Công ích
- » Bột giấy & Giấy
- » Ban Công trình Công Cộng
- » Lọc dầu
- » Cao su
- » Thép
- » Đường
- » Dệt
- » Hiệp hội Thương mại
- » Cơ quan Quản lý Nước
- » Các Nhà hoạch định Chính sách Nước

\*Chỉ dành cho khách mời

**ĐĂNG KÝ NGAY BÂY GIỜ TẠI**

[www.psseries.com/vietnam](http://www.psseries.com/vietnam) | [www.hvacrseries.com/vietnam](http://www.hvacrseries.com/vietnam) | [www.watertechvietnam.vn](http://www.watertechvietnam.vn)

## Triển lãm PS (Hệ Thống Xử Lý) Việt Nam 2011

Được tổ chức lần thứ **08**

Là triển lãm

# Quốc tế hàng đầu

đầu được tổ chức tốt nhất tại Việt Nam về các hệ thống xử lý chất lỏng, khí và khí gas.

Bao gồm 04 lĩnh vực chính có liên quan đến nhau



- » Máy nén khí
- » Thiết bị bảo vệ môi trường
- » Các sản phẩm lọc
- » Máy nén gas
- » Thiết bị thủy lực & khí nén
- » Dụng cụ
- » Điều khiển chuyển động
- » Ống & đường ống
- » Bơm & hệ thống
- » Van & phụ tùng

Hợp tác



## Hội thảo về Bảo toàn năng lượng, Công nghệ & Hiệu quả 17/03/2011

Khu vực Châu Á Thái Bình Dương đang chứng kiến sức tăng trưởng công nghiệp mạnh mẽ xuất phát từ sự gia tăng nhanh chóng về nhu cầu hệ thống xử lý hiện đại, tiết kiệm chi phí và thân thiện môi trường. Các quốc gia trong khu vực như Việt Nam, Trung Quốc, Ấn Độ và Indonesia đang đầu tư hàng tỷ đô la vào các khu công nghiệp mới vốn đòi hỏi phải có cơ sở hạ tầng vững chắc bao gồm các mạng lưới phân phối năng lượng & khí ga, các hệ thống chất thải và nước, vận chuyển.

### Các Chủ đề chính

- Viễn Cảnh Toàn Cầu và mối liên hệ mang tính khu vực của nó tới Ngành Công nghiệp Hệ thống Xử lý của Việt Nam
- Bộ phận kinh tế tư nhân có tiếp xúc được với các nguồn đầu tư không? chiến lược của chính phủ là gì?
- Các Xu thế Khu vực và sự ảnh hưởng của nó tới Quốc gia
- Nắm bắt được hệ thống máy bơm: Hệ thống máy bơm Hiện đại, Hệ thống máy bơm Ly tâm, Chứng nhận và Hiệp hội các Lợi ích?
- Tại sao tìm đúng hệ thống lại quan trọng đối với việc bảo toàn năng lượng?
- Những hệ thống kiểu mẫu như thế nào mang lại hiệu quả cho ngành công nghiệp hiện nay
- Mối liên hệ giữa cơ bản và hiệu quả đầu ra là gì?

### Chủ trì bởi



#### Himadri Sen

Nhà sáng lập kiêm CEO  
Công ty TNHH Kỹ thuật Hóa lỏng Pumpsense, Ấn Độ

Để biết thêm thông tin chi tiết, vui lòng truy cập [www.psseries.com/vietnam](http://www.psseries.com/vietnam)

**ĐĂNG KÝ NGAY BÂY GIỜ TẠI**

[www.psseries.com/vietnam](http://www.psseries.com/vietnam) | [www.hvacrseries.com/vietnam](http://www.hvacrseries.com/vietnam) | [www.watertechvietnam.vn](http://www.watertechvietnam.vn)

## Triển lãm HVAC Việt Nam 2011

Được tổ chức lần thứ **07**

Là triển lãm **Quốc tế hàng đầu**

được tổ chức tốt nhất tại Việt Nam về các Hệ thống Gia Nhiệt, Thông Gió, Điều Hòa và Thanh Lọc Khí

Được tổ chức Đồng thời Với



Triển lãm Công nghệ Làm Lạnh Việt Nam 2011

- Triển lãm Quốc tế về Làm lạnh, Chế biến Thực phẩm Đông Lạnh, Đóng gói và Bảo Quản
- Được tổ chức xuất phát từ nhu cầu phổ biến của các đối tác ngành về sự kiện công nghệ thiết bị làm lạnh chuyên dụng
- Đáp ứng các yêu cầu đặc biệt của ngành thực phẩm và giải khát tại Việt Nam

- » Thiết bị Điều hòa & Linh kiện
- » Thiết bị Thông gió & Linh kiện
- » Thiết bị Gia nhiệt & Linh kiện
- » Thiết bị Lọc Khí
- » Thiết bị Làm Lạnh Amoniac
- » Máy Lạnh Trung Tâm
- » Thiết bị Sạch Phòng
- » Kho Lạnh, Kho Cấp Đông
- » Các Thiết bị Làm Mát
- » Thiết bị Chế biến Thực phẩm Đông Lạnh
- » Máy Bơm Nhiệt
- » Thiết bị Làm Đá
- » Các Linh, phụ kiện
- » Hệ thống Buồng Lạnh
- » Hệ thống Làm Lạnh
- » Tủ lạnh
- » Container Lạnh
- » Hệ thống Làm Lạnh dùng trong Vận Chuyển
- » Máy nén Trục vít
- » Công cụ
- » Khác – Phụ kiện, Tổ chức chuyên nghiệp, Truyền thông, Phần mềm CNTT, Kiểm định, Chứng nhận và Đào tạo

Hợp tác



### Giá trị Gia tăng! Hội thảo công trình Xanh 16/03/2011

Hiện nay, các thông lệ về XÂY DỰNG XANH trên toàn thế giới đang ngày càng chú trọng hơn tới các hệ thống cũng như công nghệ “xanh” và “hiệu quả”. Hiệp định Montreal đã và đang kêu gọi giảm thiểu việc phát thải chất HCFC. Trên cơ sở đó, xu thế hiện tại áp dụng toàn cầu đang dần thay thế tốt hơn, nhấn mạnh vào hệ thống xanh, hiệu quả và công nghệ đã trở nên như một điều tất yếu hướng tới việc sử dụng các hệ thống quang điện, hệ thống tự động hóa, các công nghệ làm lạnh và chất liệu thủy tinh có tính hiệu quả về năng lượng; đây được coi là những hướng đi mới thay thế cho các công nghệ làm lạnh truyền thống, cách điện cách nhiệt bằng chất liệu xốp, sử dụng kim loại và các quy trình sấy khô & làm sạch bằng điện vốn là những nguồn chủ yếu gây phát thải chất HCFC, hệ quả là doanh nghiệp có nguy cơ bị mất khách hàng, làm gia tăng tình trạng biến đổi khí hậu

#### Các Chủ đề chính

- Kế Hoạch Xanh của Việt Nam: Nội dung là gì; Các cơ hội ở phía trước
- Quan điểm của Chính phủ về Cơ hội Triển khai Công nghệ Xanh
- Giảm thiểu việc Tiêu thụ Năng lượng
- Giá cả; Có Luôn ở Mức Cạnh Tranh?
- Sử dụng các Sản phẩm Bền vững có tính đến thực trạng Giá Dầu đang Tăng
- Ai chịu trách nhiệm Chi phí Xanh Hóa: Khách hàng, Nhà sản xuất, Chính phủ
- Tòa nhà Trung tính sử dụng chất liệu Carbon
- Các tòa nhà Xanh: Một Khái niệm Mới tại Việt Nam
- Hệ thống Tiêu chuẩn và Pháp lý đối với Xây dựng Xanh
- Đánh giá các Thiết kế mang tính Bị động
- Sự ảnh hưởng của HVAC đối với Hiệu quả Sử dụng của công trình
- Các tổ chức Tài chính: Họ Có Tiếp tục Mở rộng Nguồn Quỹ?

#### Chủ trì bởi



#### Tondy Lubis

Giám đốc – Quản lý nhà máy  
Colliers International, Indonesia / Trung Quốc

#### Các vấn đề chính được trình bày bởi



#### Ayumi Konishi

Giám đốc đại diện tại Việt Nam  
Ngân hàng Phát triển Châu Á, Việt Nam



#### Yannick Millet

Giám đốc điều hành  
Toà nhà Vietnam Green, Việt Nam

#### Dr. Irfa Ampri

Tiến Sĩ Irfa Ampri  
Quyền Giám Đốc Điều Hành  
Ngân Hàng Thế Giới Khu Vực Đông Nam Á

Để biết thêm thông tin chi tiết, vui lòng truy cập [www.hvacrseries.com/vietnam](http://www.hvacrseries.com/vietnam)

**ĐĂNG KÝ NGAY BÂY GIỜ TẠI**

[www.psseries.com/vietnam](http://www.psseries.com/vietnam) | [www.hvacrseries.com/vietnam](http://www.hvacrseries.com/vietnam) | [www.watertechvietnam.vn](http://www.watertechvietnam.vn)

## Triển lãm Watertech Việt Nam 2011

Triển lãm Quốc tế của Việt Nam về các  
hệ thống và công nghệ quản lý

# nước và nước thải

Nêu bật các

## công nghệ mới nhất

được ứng dụng trong các nhà máy xử lý nước và  
nước thải

- » Nước Đóng chai
- » Phần Mềm và Phần Cứng Máy Tính
- » Các Phòng Tư vấn và Thiết kế
- » Xử lý Dữ liệu
- » Giáo dục và Nghiên cứu
- » Công nghiệp
- » Thiết bị xử lý nước uống sinh hoạt
- » Các Kỹ thuật Đo lường, Điều khiển và Thí nghiệm
- » Màng lọc và Phụ tùng
- » Máy lọc POU
- » Thiết bị và Công nghệ Xử lý Nước Khép Kín
- » Tưới tiêu
- » Thiết bị và Hệ thống nước dùng trong Bể bơi
- » Các Bể chứa và Silo
- » Nước và Nước thải
- » Thiết bị Làm mát Bằng nước
- » Đơn vị Công nghiệp chuyên Xử lý Nước
- » Quản lý và Vận hành Nước
- » Cấp Nước và Xử lý Nước Thải

Hợp tác



## Giá trị Gia tăng! Hội thảo về Năng lượng, Nước và Nước Thải 18/03/2011

Sau nhiều năm chứng kiến việc nhu cầu về điện và nước tăng cao chưa từng thấy, các dự án về điện nước trong khu vực vẫn tiếp tục phát triển một cách mạnh mẽ bất kể đang xảy ra những biến động về kinh tế. Làm thế nào để ngành có thể thay đổi được cơn bão biến động như hiện nay? Liệu tăng trưởng có tiếp tục không? Ngành sẽ có viễn cảnh như thế nào trong khu vực? Xu thế quốc tế hiện nay là gì?

Hội thảo cấp cao này sẽ bàn về viễn cảnh của ngành công nghiệp nước tại Châu Á với sự tham gia của nhiều nhà lãnh đạo tại khu vực và quốc tế cùng đề cập tới những thách thức và đưa ra cái nhìn sâu hơn về những kế hoạch trong tương lai cũng như các giải pháp tiềm tàng.



### Các Chủ đề chính

- Xử lý Nước và Nước thải
- Các Nguồn nước, Sự Phát triển và Cơ sở Hạ tầng
- Quản lý và Phân phối Nước Hiệu quả
- Khử mặn
- Các Nguồn Nước và Năng lượng Hạt nhân
- Các Công nghệ, Kỹ thuật và Quy trình Mới
- Các Xu thế Ngành bao gồm việc Tư nhân Hóa các Tổ chức thuộc Khối ASEAN

### Chủ trì bởi



**Paul Harris**  
Chuyên gia Tư Vấn  
Marchment Hill Consulting  
(Melbourne, Australia)

### Các vấn đề chính được trình bày bởi



**Vu Kim Quyen**  
Giám đốc điều hành  
Southeast Asian Water Utilities Network  
(SEAWUN), Vietnam

Để biết thêm thông tin chi tiết, vui lòng truy cập [www.watertechvietnam.vn](http://www.watertechvietnam.vn)

**ĐĂNG KÝ NGAY BÂY GIỜ TẠI**

[www.psseries.com/vietnam](http://www.psseries.com/vietnam) | [www.hvacrseries.com/vietnam](http://www.hvacrseries.com/vietnam) | [www.watertechvietnam.vn](http://www.watertechvietnam.vn)

# Mẫu Đăng Ký Trước Dành Cho Khách Tham Quan

Để tiết kiệm thời gian và không phải xếp hàng, vui lòng ĐĂNG KÝ trực tuyến tại

[www.psseries.com/vietnam](http://www.psseries.com/vietnam) | [www.hvacrseries.com/vietnam](http://www.hvacrseries.com/vietnam) | [www.watertechvietnam.vn](http://www.watertechvietnam.vn)

HOẶC gửi fax mẫu đơn đăng ký đã hoàn thiện theo số (65) 6319 2669 / (84) 8 3820 6141 và TRÚNG những Sản phẩm Mới nhất của Hãng Apple®

Thời hạn Đăng  
Ký Trước:  
09/03/2011

Ông/Bà	Tên	Họ
Chức Danh	Phòng ban	
Công ty		
Địa chỉ công ty 1		
Địa chỉ công ty 2		
Địa chỉ công ty 3		
Mã Bưu điện	Thành Phố	Quốc gia
Điện thoại	Fax	Điện thoại di động
Email	Website	

## A. Quý vị sẽ tham gia triển lãm nào?

- Triển lãm Hệ thống Xử lý Việt Nam 2011
- Triển lãm Hệ thống Gia nhiệt, Thông gió, Điều hòa và Lọc Khí & Làm Lạnh Việt Nam 2011
- Triển lãm Watertech (Công nghệ Xử lý Nước) Việt Nam 2011

- Trưởng phòng Quan hệ Công chúng
- Thu mua
- Quản lý Chất lượng
- Trưởng phòng / Cộng tác viên / Đại diện Bán hàng
- Giám Đốc Kinh doanh
- Thư ký
- Giám đốc Cấp cao
- Quy hoạch Chiến lược
- Kỹ thuật
- Trưởng phòng / Giám sát Thương mại
- Phó Chủ tịch
- Khác, vui lòng nêu rõ:

- Máy nén gas
- Thiết bị thủy lực & khí nén
- Dung cụ
- Điều khiển chuyển động
- Ông & đường ống
- Bơm & hệ thống
- Van & phụ tùng

- Thu Mua Sản phẩm / Dịch vụ
- Đánh giá Sự kiện để quyết định
- Tham gia Lần Sau
- Khác, vui lòng nêu rõ:

## B. Quý vị quan tâm tới các hoạt động nào?

- Hội thảo
- Tiệc nhẹ
- Phản Giao lưu với các Nhà đầu tư
- Tham quan thực tế
- Hội thảo Kỹ thuật

## D. Loại hình Doanh nghiệp

- Kiến trúc
- Nông nghiệp
- Hàng không
- Ô tô
- Xây dựng
- Dịch vụ Xây dựng & Bảo trì, Bảo dưỡng
- Xi măng
- Chế biến Hóa chất
- Điện tử
- Kỹ thuật Công trình
- Bảo vệ Môi trường
- Các nhà Cung ứng / Phân phối Thiết bị
- Phân bón
- Thực phẩm & Giải khát
- Cơ quan / Tổ chức Chính phủ
- Các Bệnh viện
- Khách sạn, Khu Du lịch & Câu lạc bộ
- Các nhà Phát triển/Sở hữu/ Quản lý Tài sản
- Sản xuất thiết bị / OEM
- Hàng hải & Đóng tàu
- Điện & Cơ khí
- Khai khoáng
- Dầu & Khí
- Sơn
- Hóa Dầu
- Dược phẩm
- Nhựa
- Năng lượng
- Công Iah
- Bột giấy & Giấy
- Ban Công trình Công Cộng
- Lọc dầu
- Cao su
- Thép
- Đường
- Đệt
- Hiệp hội Thương mại
- Cơ quan Quản lý Nước
- Các Nhà hoạch định Chính sách Nước
- Khác, vui lòng nêu rõ:

## Các Sản phẩm HVAC & Làm lạnh

- Thiết bị Điều hòa & Linh kiện
- Thiết bị Thông gió & Linh kiện
- Thiết bị Gia nhiệt & Linh kiện
- Thiết bị Thanh Lọc Khí
- Thiết bị Làm Lạnh Amoniac
- Giàn Lạnh
- Thiết bị Vệ sinh Phòng
- Kho Lạnh, Kho Thực Phẩm
- Đông Lạnh
- Các Thiết bị Làm Mát
- Thiết bị Chế biến Thực phẩm
- Đông Lạnh
- Máy Bơm Nhiệt
- Thiết bị Làm Đá
- Các Bộ phận & Phụ kiện
- Hệ thống Buồng Lạnh
- Hệ thống Làm Lạnh
- Tủ lạnh
- Container Lạnh
- Hệ thống Làm Lạnh cho Vận Chuyển
- Máy nén Trục vít
- Công cụ

## Watertech

- Nước Đóng chai
- Phần Mềm và Phần Cứng Máy Tính
- Các Phòng Tư vấn và Thiết kế
- Xử lý Dữ liệu
- Giáo dục và Nghiên cứu
- Lọc Nước dùng trong Sinh hoạt và Công nghiệp
- Thiết bị xử lý nước uống sinh hoạt
- Các Kỹ thuật Đo lường, Điều khiển và Thí nghiệm
- Màng lọc và Phụ tùng
- Máy lọc POU
- Thiết bị và Công nghệ Xử lý Nước
- Khép Kín
- Tưới tiêu
- Thiết bị và Hệ thống nước dùng trong Bể bơi
- Các Bể chứa và Silo
- Nước và Nước thải
- Thiết bị Làm mát Bằng nước
- Đơn vị Công nghiệp chuyên
- Xử lý Nước
- Quản lý và Vận hành Nước
- Cấp Nước và Xử lý Nước Thải
- Khác, vui lòng nêu rõ:

## G. Vui lòng chỉ rõ vai trò của quý vị trong hoạt động thu mua

- Người Quyết định Cuối cùng
- Người có Ảnh hưởng Lớn
- Người có Đề xuất Ban đầu
- Người Nghiên cứu Sản phẩm Mới
- Khác, vui lòng nêu rõ:

## H. Vui lòng chỉ rõ ngân sách thu mua hàng năm của công ty quý vị

- Dưới 100.000 USD
- 100.000 – 300.000 USD
- 301.000 – 500.000 USD
- 501.000 – 1.000.000 USD
- Nếu trên 01 triệu USD, vui lòng nêu rõ:

## I. Quý vị biết đến triển lãm qua hình thức nào?

- Đồng nghiệp
- Thư Mời Trực tiếp
- Thư điện tử
- Các trang Web Sự kiện
- Các Đơn vị Triển lãm / Nhà Cung cấp
- Trang Web Công ty IIR Exhibitions
- Quảng cáo trên Báo chí, vui lòng nêu rõ:
- Tạp chí Thương mại, vui lòng nêu rõ:
- Cổng Thương mại, vui lòng nêu rõ:

## J. Tôi quan tâm tới các sự kiện PS, HVACR, Watertech & Wastetech được tổ chức tiếp theo

- PS (Process Systems) Indonesia 2011 17 – 19 November 2011, Jakarta, Indonesia
- HVACR Indonesia 2011 17 – 19 November 2011, Jakarta, Indonesia
- Watertech & Wastetech Indonesia 2011 17 – 19 November 2011, Jakarta, Indonesia
- PS (Process Systems) Asia 2012 September 2012, Singapore
- HVAC & Refrigeration Asia 2012 September 2012, Singapore

## E. Các sản phẩm được quan tâm:

- Hệ thống Xử lý (PS)
- Máy nén khí
- Thiết bị bảo vệ môi trường
- Các sản phẩm thanh lọc

## F. Mục đích tham quan là gì?

- Tìm kiếm các Nhà Cung Ứng Mới
- Thu thập Thông tin
- Xem các Sản phẩm / Dịch vụ Mới

**ĐĂNG KÝ NGAY BÂY GIỜ TẠI**

[www.psseries.com/vietnam](http://www.psseries.com/vietnam) | [www.hvacrseries.com/vietnam](http://www.hvacrseries.com/vietnam) | [www.watertechvietnam.vn](http://www.watertechvietnam.vn)

# STRONGLY SUPPORTED BY:

Ministry of Science & Technology, Vietnam

- Ministry of Industry & Trade, Vietnam
- Ministry of Construction, Vietnam
- Ministry of Planning & Investment, Vietnam



@

**PS VIETNAM**

The 8<sup>th</sup> International Exhibition on  
Fluid, Air & Gas Handling Systems

**HVAC  
VIETNAM**

The 7<sup>th</sup> International Exhibition on Heating,  
Ventilation, Air-Conditioning, Air-Filtration &  
Purification Systems

Held Concurrently With

**REFRIGERATION  
VIETNAM**

The International Exhibition on Refrigeration, Frozen Food Processing, Packaging & Storage

**WATER  
TECH  
VIETNAM**

The International Exhibition on  
Water and Wastewater Management  
Systems & Technology

**NEW  
LAUNCH!**

Avoid queuing on the day.

**Pre-Register for  
FREE Now and WIN the  
latest APPLE® Products**

[www.psseries.com/vietnam](http://www.psseries.com/vietnam)  
[www.hvacrseries.com/vietnam](http://www.hvacrseries.com/vietnam)  
[www.watertechvietnam.vn](http://www.watertechvietnam.vn)

## 16 – 18 March 2011

Tan Binh Exhibition &  
Convention Centre (TBECC) Ho Chi Minh City, Vietnam

**Show Opening Hours**

16 March 2011, Wednesday, 10am – 5pm

17 – 18 March 2011, Thursday – Friday, 9am – 5pm

*(For Trade Visitors Only)*

**SEIZE** the opportunity to  
**MEET** leading experts showcasing the  
**LATEST** technologies!

**SUCCESS** of PS (Process Systems)  
 & HVACR VIETNAM 2009

**89%** of visitors were successful in meeting their overall objectives at the show

**94%** of visitors found all the products they needed

**86%** of visitors rated the quality of the show as excellent or good

**83%** of visitors intend to visit next year's show



A host of **EXCITING** show activities for you!

**Technical Seminars**

The event is a **COMPREHENSIVE** program of educational and practical sessions by exhibitors that allows you to gain knowledge on their latest equipment & products, applications, solutions and technologies.

**Business Matching Service**

Plan your days ahead. Register now and you will be provided with a list of exhibitors who fit your interest area. This **UNIQUE** Business Matching Service is tailored for buyers and sellers and ensures maximum networking opportunities to meet all peers at the show.

**Industry Cocktail Reception\***

An evening of fun and **EXCLUSIVE** networking opportunities with specially invited government officials, regional players awaits attendees at this networking night.

**Site Visit**

Conducted by Sembcorp Parks Management, this site tour, held on Friday, 18 March 2011, will be a 4 hours visit to the Vietnam Singapore Industrial Park VSIP, an integrated industrial township with separately zoned industrial, commercial and residential areas. This comprehensive site tour will provide a great learning experience with a 1-hour briefing session on the latest industrial development and foreign investment opportunities in Vietnam, followed by the tour around the industrial park.



**Investors Networking Session\***

A power networking session with the major investors, leading players and specially invited government officials is a must attend **VALUE ADDED** event for all participants.

\*By invitation only

**Why you should VISIT**

- » The **ONLY** event that comprises all Industrial Systems under **ONE ROOF**
- » Access into Vietnam's buoyant market opportunities
- » Be ahead of competition with the latest industry updates through **HIGH LEVEL** Conferences
- » See the latest products, services and technologies through international exhibitions
- » Attend **FREE** technical seminars presented by influential speakers and gain abundant industry knowledge
- » **SECURE** face to face meetings with regional and international industry players
- » Renew existing contracts and build new relationships through our unique Business Matching Service tailored for buyers and sellers to ensure maximum networking opportunities to meet all peers at the show

**Who should VISIT**

A must see event for professionals in the following industries:

- » Architectural
- » Agriculture
- » Aviation
- » Automotive
- » Building & Construction
- » Building Services & Maintenance
- » Built Environment - IAQ
- » Cement
- » Chemical Processing
- » Electronics
- » Engineering Services
- » Environmental Protection
- » Fertilizers
- » Food & Beverage
- » Government Agencies/Bodies
- » Government Authorities
- » Hospitals
- » Hotel, Resort & Club
- » Property Developers/Owners/Management
- » Manufacturing / OEM
- » Marine & Shipbuilding
- » Mechanical & Electrical
- » Mining
- » Municipals
- » Oil & Gas
- » Paint
- » Petrochemical
- » Pharmaceutical
- » Plastic
- » Power
- » Public Utilities
- » Pulp & Paper
- » Public Work Department
- » Refineries
- » Rubber
- » Steel
- » Sugar
- » Textile
- » Trade Association
- » Water Authorities
- » Water Planners

**REGISTER NOW!**

[www.psseries.com/vietnam](http://www.psseries.com/vietnam) | [www.hvacrseries.com/vietnam](http://www.hvacrseries.com/vietnam) | [www.watertechvietnam.vn](http://www.watertechvietnam.vn)

## Process Systems Vietnam 2011

**8<sup>th</sup>** staging

Vietnam's Most

# Established

premier international exhibition on fluid, air  
and gas handling systems



- » Air Compressors
- » Environmental Protection Equipment
- » Filtration Products
- » Gas Compressors
- » Hydraulic & Pneumatic Equipment
- » Instrumentation
- » Motion Control
- » Pipes & Tubes / Pipelines
- » Pumps & Systems
- » Valves & Fittings

Comprise of 4 inter-related industry profiles



*Incorporating*



## Energy Efficiency, Conservation & Technology Conference

17 March 2011

The Asian Pacific region is witnessing rapid industrial growth fuelled by a strong growing demand for sophisticated, cost-efficient and at the same time environmentally-friendly process systems. Countries in the region like Vietnam, China, India and Indonesia are projecting billions of dollars worth of new industrial zones, which require strong infrastructure support including transportation, sewage systems and water, gas and energy distribution networks.

### Key Topics

- A Global Perspective and its regional link to Vietnam's Process Systems Industry
- Private Sector's exposure to Investments; what is the Government's strategy?
- Regional Trends and its effects on the Country
- Understanding Pumps: Modern Pumps, Centrifugal Pumps, Certification and Associations: What are the benefits?
- Why sourcing the right system is integral to energy conservation?
- How designing systems now lead this industry towards efficiency
- What relation does output have to the basics?

### Chaired by



**Himadri Sen**

Founder and CEO

Pumpsense Fluid Engineering Ltd, India

For more details, visit [www.psseries.com/vietnam](http://www.psseries.com/vietnam)

**REGISTER NOW!**

[www.psseries.com/vietnam](http://www.psseries.com/vietnam) | [www.hvacseries.com/vietnam](http://www.hvacseries.com/vietnam) | [www.watertechvietnam.vn](http://www.watertechvietnam.vn)

## HVAC Vietnam 2011

**7<sup>th</sup>** staging

Vietnam's Most **Established**  
premier international exhibition on Heating, Ventilation,  
Air-Conditioning, Air-Filtration & Purification Systems

Held Concurrently With:



*Refrigeration Vietnam 2011*

- International Exhibition on Refrigeration, Frozen Food Processing, Packaging and Storage
- Prompted by popular demand from industry players for a specialized refrigeration equipment vertical event
- Catering to the special requirements of the food and beverage industry in Vietnam

- » Air-conditioning Equipment & Components
- » Ventilation Equipment & Components
- » Heating Equipment & Components
- » Air Filtration & Purification Equipment
- » Ammonia Refrigerating Equipment
- » Chillers
- » Clean-room Equipment
- » Cold Stores, Frozen Food Stores
- » Cooling Units
- » Frozen Food Processing Equipment
- » Heat Pumps
- » Ice & Ice Flake Makers
- » Parts & Components
- » Refrigerated Cabinets
- » Refrigeration Systems
- » Refrigerators
- » Refrigerated Containers
- » Refrigeration Systems For Transportation
- » Screw Compressors
- » Tools
- » Others – Accessories, Professional Organizations, Media, IT Software, Testing, Certification & Training

*Incorporating*



## Green Building Conference 16 March 2011

Current GREEN BUILDING practices worldwide are placing greater emphasis on “green” and “efficient” systems and technologies. The Montreal Protocol has called for the complete phasing out of HCFC emissions. Given that the GREEN BUILDING trend has been made a reality by photo voltaic panels, building automation system, energy efficient glass and refrigeration industries, and as these are certainly the new directions as opposed to traditional refrigeration, foam insulation, and metal and electronic cleaning and drying processes which are among the biggest contributors to these HCFC emissions, the signal is clear - improve your systems or risk having fewer customers and worse, further harming the sensitive climate change situation.

### Key Topics

- Vietnam's Green Agenda: What is it; The opportunities which lie ahead
- Government's perspective on the Opportunity of Implementing Green Technology
- Minimising Energy Consumption
- Pricing; Will It Always Remain Competitive
- Using Sustainable Products Considering Rising Oil Prices
- Who Bears The Cost Of Going Green: Consumer, Manufacturer, Government
- Carbon Neutral Building
- Green Buildings: A New Concept In Vietnam
- Legislature And Rating Systems For Green Building
- Rating Passive Designs
- HVAC's Impact On A Building's Performance
- Financial Institutions: Are They Extending Funds?

### Chaired by



#### Tondy Lubis

Director – Facilities Management  
Colliers International, Indonesia / China

### Keynote Address by



#### Ayumi Konishi

Country Director for Vietnam  
Asian Development Bank, Vietnam



#### Yannick Millet

Executive Director  
Vietnam Green Building Council, Vietnam

#### Dr. Irfa Ampri

Alternate Executive Director  
World Bank South East Asia Group

For more details, visit [www.hvacrseries.com/vietnam](http://www.hvacrseries.com/vietnam)

**REGISTER NOW!**

[www.psseries.com/vietnam](http://www.psseries.com/vietnam) | [www.hvacrseries.com/vietnam](http://www.hvacrseries.com/vietnam) | [www.watertechvietnam.vn](http://www.watertechvietnam.vn)

## Watertech Vietnam 2011

Vietnam's international exhibition on

# water and wastewater

management systems and technology

Highlights the

## latest technologies

for equipment and systems which serve the  
dynamic water and wastewater plants

- » Bottled Water
- » Computer Hardware & Software
- » Consultancy & Design Offices
- » Data Processing
- » Education & Research
- » Home & Industrial Water Purifiers
- » Home Drinking Water Equipment
- » Measurement, Process Control & Laboratory Techniques
- » Membrane & Fittings
- » POU Filters
- » Interrelated Water Equipment & Technologies
- » Irrigation
- » Swimming Equipment & Waterscape
- » Tanks & Silo(s)
- » Water & Sewage
- » Water Coolers
- » Water Industrial Unit
- » Water Operation & Management
- » Water Supply & Sewage Disposal

Incorporating



## Energy, Water and Wastewater Conference 18 March 2011

After years of unprecedented demand for power and water, the regional power and water industry projects still continue to grow strongly irrespective of any economic uncertainties. How is the industry placed to weather the storm of uncertainty? Can the growth continue? What is the regional industry outlook? What are the emerging international trends?

This high level conference will examine the outlook for Asia's water industry as leaders from utilities both regionally and internationally address current challenges and provide insights into future plans and potential solutions.



### Key Topics

- Water and Waste Water Treatment
- Water Resources, Development and Infrastructure
- Efficient Water Management and Distribution
- Desalination
- Nuclear Energy and Water Resources
- New Technologies, Techniques and Processes
- Industry Trends including Privatization of ASEAN Utilities

### Chaired by



#### Paul Harris

Managing Consultant  
Marchmont Hill Consulting, Australia

### Keynote Address by



#### Vu Kim Quyen

Executive Director  
Southeast Asian Water Utilities Network  
(SEAWUN), Vietnam

For more details, visit [www.watertechvietnam.vn](http://www.watertechvietnam.vn)

**REGISTER NOW!**

[www.psseries.com/vietnam](http://www.psseries.com/vietnam) | [www.hvacseries.com/vietnam](http://www.hvacseries.com/vietnam) | [www.watertechvietnam.vn](http://www.watertechvietnam.vn)

# Visitor Pre-Registration Form

To save time on your visit day and avoid queues, PRE-REGISTER online at  
[www.psseries.com/vietnam](http://www.psseries.com/vietnam) | [www.hvacrseries.com/vietnam](http://www.hvacrseries.com/vietnam) | [www.watertechvietnam.vn](http://www.watertechvietnam.vn)  
 OR fax a completed form back to (65) 6319 2669 / (84) 8 38206141 and WIN the latest APPLE® Products!

Pre-Registration  
 Deadline:  
**9 March 2011**

Title	First Name	Family Name
Job Designation	Department	
Company Name		
Company Address 1		
Company Address 2		
Company Address 3		
Postal Code	City	Country
Tel	Fax	Mobile
Email	Website	

## A. Which exhibition are you specifically visiting?

- PS Vietnam 2011  O<sup>1</sup>  
 HVAC & Refrigeration Vietnam 2011  O<sup>2</sup>  
 Watertech Vietnam 2011  O<sup>3</sup>

## B. Which activities are you interested in?

- Conference  O<sup>1</sup>  
 Industry Cocktail Reception  O<sup>2</sup>  
 Investors Networking Session  O<sup>3</sup>  
 Site Visit  O<sup>4</sup>  
 Technical Seminars  O<sup>5</sup>

## C. What is your job function?

- Account Manager / Director  O<sup>1</sup>  
 Architect  O<sup>2</sup>  
 Area / Regional / Branch Manager  O<sup>3</sup>  
 Assistant / Deputy General Manager  O<sup>4</sup>  
 Assistant Manager  O<sup>5</sup>  
 Associate/Principal  O<sup>6</sup>  
 Brand Manager  O<sup>7</sup>  
 Business Manager  O<sup>8</sup>  
 Chairman  O<sup>9</sup>  
 Channel Manager  O<sup>10</sup>  
 Chief Executive Officer - CEO  O<sup>11</sup>  
 Chief Operating Officer - COO  O<sup>12</sup>  
 Commercial Manager  O<sup>13</sup>  
 Communications Manager  O<sup>14</sup>  
 Company Secretary  O<sup>15</sup>  
 Consultant  O<sup>16</sup>  
 Corporate Manager  O<sup>17</sup>  
 Dept / Divisional Manager  O<sup>18</sup>  
 Design Director  O<sup>19</sup>  
 Director General  O<sup>20</sup>  
 Distribution Manager  O<sup>21</sup>  
 Events Manager  O<sup>22</sup>  
 Export Manager  O<sup>23</sup>  
 General Manager  O<sup>24</sup>  
 Head / Director / Manager of Business Development  O<sup>25</sup>  
 Head / Director / Manager of Marketing  O<sup>26</sup>  
 Head of Administration  O<sup>27</sup>  
 Head of Research & Development  O<sup>28</sup>  
 Information Systems / Technology  O<sup>29</sup>  
 Key Account Manager  O<sup>30</sup>  
 Maintenance Manager  O<sup>31</sup>  
 Managing Director  O<sup>32</sup>  
 Marketing Executive/ Co-Ordinator  O<sup>33</sup>  
 New Business Development Manager  O<sup>34</sup>  
 Operations Partner / Owner  O<sup>35</sup>  
 President  O<sup>36</sup>  
 Process Engineer  O<sup>37</sup>  
 Product Manager  O<sup>38</sup>  
 Project Manager  O<sup>39</sup>  
 Project Manager - Marketing  O<sup>40</sup>  
 Public Relations Mgr / Director  O<sup>41</sup>  
 Purchasing  O<sup>42</sup>

## D. Type(s) of Organizations

- Architectural  O<sup>1</sup>  
 Agriculture  O<sup>2</sup>  
 Aviation  O<sup>3</sup>  
 Automotive  O<sup>4</sup>  
 Building & Construction  O<sup>5</sup>  
 Building Services & Maintenance  O<sup>6</sup>  
 Cement  O<sup>7</sup>  
 Chemical Processing  O<sup>8</sup>  
 Electronics  O<sup>9</sup>  
 Engineering Services  O<sup>10</sup>  
 Environmental Protection  O<sup>11</sup>  
 Equipment Suppliers/Agents/  
 Distributors  O<sup>12</sup>  
 Fertilizers  O<sup>13</sup>  
 Food & Beverage  O<sup>14</sup>  
 Government Agencies/Authorities/  
 Bodies  O<sup>15</sup>  
 Hospitals  O<sup>16</sup>  
 Hotel, Resort & Club  O<sup>17</sup>  
 Property Developers/Owners/  
 Management  O<sup>18</sup>  
 Manufacturing / OEM  O<sup>19</sup>  
 Marine & Shipbuilding  O<sup>20</sup>  
 Mechanical & Electrical  O<sup>21</sup>  
 Mining  O<sup>22</sup>  
 Oil & Gas  O<sup>23</sup>  
 Paint  O<sup>24</sup>  
 Petrochemical  O<sup>25</sup>  
 Pharmaceutical  O<sup>26</sup>  
 Plastic  O<sup>27</sup>  
 Power  O<sup>28</sup>  
 Public Utilities  O<sup>29</sup>  
 Pulp & Paper  O<sup>30</sup>  
 Public Work Department  O<sup>31</sup>  
 Refineries  O<sup>32</sup>  
 Rubber  O<sup>33</sup>  
 Steel  O<sup>34</sup>  
 Sugar  O<sup>35</sup>  
 Textile  O<sup>36</sup>  
 Trade Association  O<sup>37</sup>  
 Water Authorities / Municipals  O<sup>38</sup>  
 Water Planners  O<sup>39</sup>  
 Others, please specify:  O<sup>40</sup>

## E. Product(s) Interested In:

- PS (Process Systems)**  
 Air Compressors  O<sup>1</sup>  
 Environmental Protection Equipment  O<sup>2</sup>  
 Filtration Products  O<sup>3</sup>  
 Gas Compressors  O<sup>4</sup>  
 Hydraulic & Pneumatic Equipment  O<sup>5</sup>  
 Instrumentation  O<sup>6</sup>  
 Motion Control  O<sup>7</sup>  
 Pipes & Tubes / Pipelines  O<sup>8</sup>  
 Pumps & Systems  O<sup>9</sup>  
 Valves & Fittings  O<sup>10</sup>

## HVAC & Refrigeration

- Air-conditioning Equipment & Components  O<sup>11</sup>  
 Ventilation Equipment & Components  O<sup>12</sup>  
 Heating Equipment & Components  O<sup>13</sup>  
 Air Filtration & Purification Equipment  O<sup>14</sup>  
 Ammonia Refrigerating Equipment  O<sup>15</sup>  
 Chillers  O<sup>16</sup>  
 Clean-room Equipment  O<sup>17</sup>  
 Cold Stores, Frozen Food Stores  O<sup>18</sup>  
 Cooling Units  O<sup>19</sup>  
 Frozen Food Processing Equipment  O<sup>20</sup>  
 Heat Pumps  O<sup>21</sup>  
 Ice & Ice Flake Makers  O<sup>22</sup>  
 Parts & Components  O<sup>23</sup>  
 Refrigerated Cabinets  O<sup>24</sup>  
 Refrigeration Systems  O<sup>25</sup>  
 Refrigerators  O<sup>26</sup>  
 Refrigerated Containers  O<sup>27</sup>  
 Refrigeration Systems For Transportation  O<sup>28</sup>  
 Screw Compressors  O<sup>29</sup>  
 Tools  O<sup>30</sup>

## Watertech

- Bottled Water  O<sup>31</sup>  
 Computer Hardware and Software  O<sup>32</sup>  
 Consultancy and Design Offices  O<sup>33</sup>  
 Data Processing  O<sup>34</sup>  
 Education and Research  O<sup>35</sup>  
 Home and Industrial Water Purifiers  O<sup>36</sup>  
 Home Drinking Water Equipment  O<sup>37</sup>  
 Measurement, Process Control and Laboratory Techniques  O<sup>38</sup>  
 Membrane and Fittings  O<sup>39</sup>  
 POU Filters  O<sup>40</sup>  
 Interrelated Water Equipment and Technologies  O<sup>41</sup>  
 Irrigation  O<sup>42</sup>  
 Swimming Equipment and Waterscape  O<sup>43</sup>  
 Tanks and Silo(s)  O<sup>44</sup>  
 Water and Sewage  O<sup>45</sup>  
 Water Coolers  O<sup>46</sup>  
 Water Industrial Unit  O<sup>47</sup>  
 Water Operation and Management  O<sup>48</sup>  
 Water Supply and Sewage Disposal  O<sup>49</sup>  
 Others, please specify:  O<sup>50</sup>

## F. What is the purpose of visiting?

- Source New Suppliers  O<sup>1</sup>  
 Gather Information  O<sup>2</sup>  
 See New Products/Services  O<sup>3</sup>  
 Purchase Products/Services  O<sup>4</sup>  
 Evaluate the Event for Future Participation  O<sup>5</sup>  
 Others, please specify:  O<sup>6</sup>

## G. Please indicate your role in purchasing

- Final Decision  O<sup>1</sup>  
 Significant Influence  O<sup>2</sup>  
 Initial Recommendation  O<sup>3</sup>  
 Research New Products  O<sup>4</sup>  
 Others, please specify:  O<sup>5</sup>

## H. Please indicate your company's annual purchasing budget

- Less than US\$100K  O<sup>1</sup>  
 US\$100K – 300K  O<sup>2</sup>  
 US\$301K – 500K  O<sup>3</sup>  
 US\$501K – 1 million  O<sup>4</sup>  
 If above US\$1 million, please specify amount  O<sup>5</sup>

## I. How did you find out about the exhibitions?

- Associates / Colleagues  O<sup>1</sup>  
 Direct Mail Invitation  O<sup>2</sup>  
 Email  O<sup>3</sup>  
 Event Websites  O<sup>4</sup>  
 Exhibitors / Suppliers  O<sup>5</sup>  
 IIR Exhibitions Pte Ltd website  O<sup>6</sup>  
 Newspapers Advertisements, please specify  O<sup>7</sup>  
 Trade Magazines, please specify:  O<sup>8</sup>  
 Trade Portal, please specify:  O<sup>9</sup>

## J. I am interested in the next PS, HVACR, Watertech & Wastetech series events

- PS (Process Systems) Indonesia 2011 17 – 19 November 2011, Jakarta, Indonesia  O<sup>1</sup>  
 HVACR Indonesia 2011 17 – 19 November 2011, Jakarta, Indonesia  O<sup>2</sup>  
 Watertech & Wastetech Indonesia 2011 17 – 19 November 2011, Jakarta, Indonesia  O<sup>3</sup>  
 PS (Process Systems) Asia 2012 September 2012, Singapore  O<sup>4</sup>  
 HVAC & Refrigeration Asia 2012 September 2012, Singapore  O<sup>5</sup>

**REGISTER NOW!**

[www.psseries.com/vietnam](http://www.psseries.com/vietnam) | [www.hvacrseries.com/vietnam](http://www.hvacrseries.com/vietnam) | [www.watertechvietnam.vn](http://www.watertechvietnam.vn)

**Pre-Register for FREE Now at**

**[www.psseries.com/vietnam](http://www.psseries.com/vietnam)**

**[www.hvacrseries.com/vietnam](http://www.hvacrseries.com/vietnam)**

**[www.watertechvietnam.vn](http://www.watertechvietnam.vn)**

**and WIN the Latest Apple® Products**

Supporting Associations  
Các Hiệp hội Hỗ trợ



Supporting Media  
Tổ chức Truyền thông Hỗ trợ



Organized by  
Đơn vị tổ chức:



Co-Organized by  
Đơn vị đồng tổ chức:



205 Henderson Road #03-01  
Henderson Industrial Park Singapore 159549  
Tel: +65 6319 2668 • Fax: +65 6319 2669  
Email: psvietnam@iirx.com.sg • hvacrvieta@iirx.com.sg

205 Henderson Road #03-01  
Henderson Industrial Park Singapore 159549  
Điện Thoại: +65 6319 2668 • Fax: +65 6319 2669  
Email: psvietnam@iirx.com.sg • hvacrvieta@iirx.com.sg

Vietnam Representative Office  
Room No. 1E – Valentina Court  
124 Dien Bien Phu Street,  
Da Kao Ward, Dist. 1, Ho Chi Minh City, Vietnam  
Tel: +84 8 38206131 / 5 • Fax: +84 8 38206141

Văn phòng Đại diện tại Việt Nam  
Phòng Số 1E - Valentina Court  
124 Đường Điện Biên Phủ  
Phường Đa Kao, Quận 1, TP Hồ Chí Minh, Việt Nam  
Điện Thoại: +84 8 38206131 / 5 • Fax: +84 8 38206141

**With Compliments From**  
**Với những Lời Chúc mừng từ phía**

See us at Booth No.  
Hãy tham quan Gian hàng Số

**Pre-register NOW to avoid disappointment!**  
**Đăng ký trước NGAY BÂY GIỜ để được hỗ trợ tốt nhất!**  
[www.psseries.com/vietnam](http://www.psseries.com/vietnam) | [www.hvacrseries.com/vietnam](http://www.hvacrseries.com/vietnam) | [www.watertechvietnam.vn](http://www.watertechvietnam.vn)